**CUESTIONARIO VOLUNTARIO**

**DIRIGIDO A LAS ORGANIZACIONES DE SOCIEDAD CIVIL Y OTROS INTERESADOS PERTINENTES QUE ACTÚAN EN EL PLANO NACIONAL, PARA LA REVISIÓN DEL ESTADO DE LA APLICACIÓN DEL PACTO MUNDIAL PARA LA MIGRACIÓN SEGURA, ORDENADA Y REGULAR DE CARA A LA REVISIÓN REGIONAL**

*En el Pacto Mundial para la Migración Segura, Ordenada y Regular se invita a los países a que revisen los progresos en la aplicación del Pacto Mundial en el marco de las Naciones Unidas mediante un enfoque dirigido por los Estados y con participación de las personas y organizaciones interesadas pertinentes[[1]](#footnote-2). El Pacto Mundial promueve una amplia colaboración entre múltiples interesados para abordar la migración en todas sus dimensiones mediante la inclusión de los* ***migrantes, las diásporas, las comunidades locales, la sociedad civil, los círculos académicos, las organizaciones de empleadores y de trabajadores, los parlamentarios, las instituciones nacionales de derechos humanos, los medios de comunicación y otros interesados en la gobernanza migratoria****[[2]](#footnote-3).*

*El presente cuestionario ayuda a estos interesados pertinentes en la gobernanza migratoria que actúan en el plano nacional a reunir y aportar, de forma voluntaria, información que servirá de base para la revisión regional de la aplicación del Pacto Mundial para la Migración Segura, Ordenada y Regular en América Latina y el Caribe, que se llevará a cabo a finales de marzo de 2021, y la preparación del Informe de Migración de América Latina y el Caribe de 2020, así como la documentación de antecedentes conexa.*

*Las respuestas a este cuestionario se publicarán en el sitio web de la* [*Red de las Naciones Unidas sobre la Migración*](https://migrationnetwork.un.org/)*.[[3]](#footnote-4)*

***Una vez completado el cuestionario, favor de enviarlo a los correos*** [***ROSanJose@iom.int***](mailto:ROSanJose@iom.int) ***y*** [***mrfbuenosaires@iom.int***](mailto:mrfbuenosaires@iom.int)***.***

***Nota:*** *El presente cuestionario está dirigido a organizaciones de la sociedad civil y otros interesados pertinentes que operan en el nivel nacional. Si el plano de operación de su organización es subregional, regional o interregional, por favor, refiérase al* [*Cuestionario para procesos, plataformas y organizaciones subregionales, regionales e interregionales*](https://iom.eu.qualtrics.com/jfe/form/SV_aXH30seDxj9yVlr) *competentes. Si su organización es una oficina o rama nacional de una organización subregional, regional e interregional, sírvase responder el presente cuestionario.*

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| 1. Región |  | | |
| 2. Nombre de la organización |  | | |
| 3. Tipo de organización | [Elija una opción]  Organización de migrantes  Organización de jóvenes  Organización de la diáspora  Organización religiosa  Autoridad local  Comunidad local  Organización de empleadores o Empleador  Organización de trabajadores o Sindicato  Organización de parlamentarios  Institución nacional de derechos humanos (ej. defensores públicos, defensores del pueblo u Ombudsperson)  Movimiento Internacional de la Cruz Roja  Círculo académico  Medio de comunicación  Gobierno local o municipal  Otro \_\_\_\_\_\_\_ |  |  |
| 4. Nombre del representante | Requiere respuesta | 5. Cargo/puesto | Requiere respuesta |
| 6. Correo electrónico | Requiere respuesta | 7. Teléfono |  |
| 8. Dirección postal | Requiere respuesta | | |
| 9. País donde opera la organización | [Elija una opción]  Afganistán  Albania  Alemania  Andorra  Angola  Antigua y Barbuda  Arabia Saudita  Argelia  Argentina  Armenia  Australia  Austria  Azerbaiyán  Bahamas  Bahrein  Bangladesh  Barbados  Belarús  Bélgica  Belice  Benin  Bhután  Bolivia (Estado Plurinacional de)  Bosnia y Herzegovina  Botswana  Brasil  Brunei Darussalam  Bulgaria  Burkina Faso  Burundi  Cabo Verde  Camboya  Camerún  Canadá  Chad  Chequia  Chile  China  Chipre  Colombia  Comoras  Congo  Costa Rica  Côte d’Ivoire  Croacia  Cuba  Dinamarca  Djibouti  Dominica  Ecuador  Egipto  El Salvador  Emiratos Árabes Unidos  Eritrea  Eslovaquia  Eslovenia  España  Estados Unidos de América  Estonia  Eswatini  Etiopía  Federación de Rusia  Fiji  Filipinas  Finlandia  Francia  Gabón  Gambia (República de)  Georgia  Ghana  Granada  Grecia  Guatemala  Guinea  Guinea Bissau  Guinea Ecuatorial  Guyana (República Cooperativa de)  Haití  Honduras  Hungría  India  Indonesia  Irán (República Islámica del)  Iraq  Irlanda  Islandia  Islas Marshall  Islas Salomón  Israel  Italia  Jamaica  Japón  Jordania  Kazajstán  Kenya  Kirguistán  Kiribati  Kuwait  Lesotho  Letonia  Líbano  Liberia  Libia  Liechtenstein  Lituania  Luxemburgo  Macedonia del Norte  Madagascar  Malasia  Malawi  Maldivas  Malí  Malta  Marruecos  Mauricio  Mauritania  México  Micronesia (Estados Federados de)  Mónaco  Mongolia  Montenegro  Mozambique  Myanmar  Namibia  Nauru  Nepal  Nicaragua  Níger  Nigeria  Noruega  Nueza Zelandia  Omán  Países Bajos  Pakistán  Palau  Panamá  Papua Nueva Guinea  Paraguay  Perú  Polonia  Portugal  Qatar  Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte  República Árabe de Siria  República Centroafricana  República de Corea  República de Moldova  República Democrática del Congo  República Democrática Popular Lao  República Dominicana  República Popular Democrática de Corea  República Unida de Tanzanía  Rumania  Rwanda  Saint Kitts y Nevis  Samoa  San Marino  San Vicente y las Granadinas  Santa Lucía  Santo Tomé y Príncipe  Senegal  Serbia  Seychelles  Sierra Leona  Singapur  Somalia  Sri Lanka  Sudáfrica  Sudán  Sudán del Sur  Suecia  Suiza  Suriname  Tailandia  Tayikistán  Timor-Leste  Togo  Tonga  Trinidad y Tobago  Túnez  Turkmenistán  Turquía  Tuvalu  Ucrania  Uganda  Uruguay  Uzbekistán  Vanuatu  Venezuela (República Bolivariana de)  Viet Nam  Yemen  Zambia  Zimbabwe | | |
| 10 País de origen (para organizaciones de la diáspora) | [Elija una opción]  Antigua y Barbuda  Argentina  Bahamas  Barbados  Belice  Bolivia (Estado Plurinacional de)  Brasil  Canadá  Chile  Colombia  Costa Rica  Cuba  Dominica  Ecuador  El Salvador  Estados Unidos de América (EUA)  Granada  Guatemala  Guyana  Haití  Honduras  Jamaica  México  Nicaragua  Panamá  Paraguay  Perú  República Dominicana  San Kitts y Nevis  Santa Lucía  San Vicente y las Granadinas  Suriname  Trinidad y Tobago  Uruguay  Venezuela (República Bolivariana de) | | |

**Sírvase presentar información sobre las siguientes cuestiones teniendo en cuenta la experiencia de su organización en el país en el que opera (máximo 500 palabras):**

**Área temática 1 - Promoción de un discurso, políticas y planificación sobre migración basados en hechos y datos** [[4]](#footnote-5)**.**

Objetivos del Pacto Mundial para la Migración:

* 1. Recopilar y utilizar datos exactos y desglosados para formular políticas con base empírica
* 3. Proporcionar información exacta y oportuna en todas las etapas de la migración
* 17. Eliminar todas las formas de discriminación y promover un discurso público con base empírica para modificar las percepciones de la migración
* 23. Fortalecer la cooperación internacional y las alianzas mundiales para la migración segura, ordenada y regular

**A.1.** Información actualizada sobre la situación de la aplicación de los planes y estrategias sobre migración, basada en datos estadísticos y cualitativos, cuando se disponga de ellos. Sería importante que la recopilación contenga un enfoque de derechos humanos, género, edad y diversidad, en lo posible visibilizando especialmente a los grupos que presentan mayores vulnerabilidades, incluidos las personas migrantes de pueblos indígenas y afrodescendientes, entre otros.

**Área temática 2 - Protección de los derechos humanos, la seguridad y el bienestar de los migrantes, entre otras cosas mediante la atención a los factores de vulnerabilidad en la migración y la mitigación de las situaciones de vulnerabilidad.**

Objetivos del Pacto Mundial para la Migración:

* 2. Minimizar los factores adversos y estructurales que obligan a las personas a abandonar su país de origen
* 7. Abordar y reducir las vulnerabilidades en la migración
* 8. Salvar vidas y emprender iniciativas internacionales coordinadas sobre los migrantes desaparecidos
* 12. Aumentar la certidumbre y previsibilidad de los procedimientos migratorios para la adecuada verificación de antecedentes, evaluación y derivación
* 13. Utilizar la detención de migrantes solo como último recurso y buscar otras alternativas
* 23. Fortalecer la cooperación internacional y las alianzas mundiales para la migración segura, ordenada y regular

**A.2.** Información actualizada sobre la situación de la aplicación de los planes y estrategias sobre migración, basada en datos estadísticos y cualitativos, cuando se disponga de ellos. Sería importante que la recopilación contenga un enfoque de derechos humanos, género, edad y diversidad, en lo posible visibilizando especialmente a los grupos que presentan mayores vulnerabilidades, incluidos las personas migrantes de pueblos indígenas y afrodescendientes, víctimas de trata de personas y de desapariciones, entre otros.

**Área temática 3 - Abordar la migración irregular, incluso mediante la gestión de las fronteras y la lucha contra la delincuencia transnacional.**

Objetivos del Pacto Mundial para la Migración:

* 9. Reforzar la respuesta transnacional al tráfico ilícito de migrantes
* 10. Prevenir, combatir y erradicar la trata de personas en el contexto de la migración internacional
* 11. Gestionar las fronteras de manera integrada, segura y coordinada
* 14. Mejorar la protección, asistencia y cooperación consulares a lo largo de todo el ciclo migratorio
* 21. Colaborar para facilitar el regreso y la readmisión en condiciones de seguridad y dignidad, así como la reintegración sostenible
* 23. Fortalecer la cooperación internacional y las alianzas mundiales para la migración segura, ordenada y regular

**A.3.** Información actualizada sobre la situación de la aplicación de los planes y estrategias sobre migración, basada en datos estadísticos y cualitativos, cuando se disponga de ellos. Sería importante que la recopilación contenga un enfoque de derechos humanos, género, edad y diversidad, en lo posible visibilizando especialmente a los grupos que presentan mayores vulnerabilidades, incluidos las personas migrantes de pueblos indígenas y afrodescendientes, víctimas de trata de personas y de desapariciones, entre otros.

**Área temática 4 - Facilitar la migración regular y el trabajo decente, y potenciar los efectos positivos de la movilidad humana en el desarrollo.**

Objetivos del Pacto Mundial para la Migración:

* 5. Aumentar la disponibilidad y flexibilidad de las vías de migración regular
* 6. Facilitar la contratación equitativa y ética y salvaguardar las condiciones que garantizan el trabajo decente
* 18. Invertir en el desarrollo de aptitudes y facilitar el reconocimiento mutuo de aptitudes, cualificaciones y competencias
* 19. Crear las condiciones necesarias para que los migrantes y las diásporas puedan contribuir plenamente al desarrollo sostenible en todos los países
* 20. Promover transferencias de remesas más rápidas, seguras y económicas y fomentar la inclusión financiera de los migrantes
* 23. Fortalecer la cooperación internacional y las alianzas mundiales para la migración segura, ordenada y regular

**A.4.** Información actualizada sobre la situación de la aplicación de los planes y estrategias sobre migración, basada en datos estadísticos y cualitativos, cuando se disponga de ellos. Sería importante que la recopilación contenga un enfoque de derechos humanos, género, edad y diversidad, en lo posible visibilizando especialmente a los grupos que presentan mayores vulnerabilidades, incluidos las personas migrantes de pueblos indígenas y afrodescendientes, entre otros.

**Área temática 5 - Mejorar la inclusión social y la integración de los migrantes.**

Objetivos del Pacto Mundial para la Migración:

* 4. Velar por que todos los migrantes tengan pruebas de su identidad jurídica y documentación adecuada
* 15. Proporcionar a los migrantes acceso a servicios básicos
* 16. Empoderar a los migrantes y las sociedades para lograr la plena inclusión y la cohesión social
* 22. Establecer mecanismos para la portabilidad de la seguridad social y las prestaciones adquiridas
* 23. Fortalecer la cooperación internacional y las alianzas mundiales para la migración segura, ordenada y regular

**A.5.** Información actualizada sobre la situación de la aplicación de los planes y estrategias sobre migración, basada en datos estadísticos y cualitativos, cuando se disponga de ellos. Sería importante que la recopilación contenga un enfoque de derechos humanos, género, edad y diversidad, en lo posible visibilizando especialmente a los grupos que presentan mayores vulnerabilidades, incluidos las personas migrantes de pueblos indígenas y afrodescendientes, entre otros.

B) ¿Cómo ha integrado los principios rectores transversales e interdependientes del Pacto Mundial para la Migración, incluidos los enfoques pangubernamental y pansocial, en los planes y políticas existentes?[[5]](#footnote-6) ¿Ha contribuido esto a acelerar su aplicación?

*i. ¿Se aplicó el enfoque pangubernamental[[6]](#footnote-7)?* *¿De qué manera?*

*ii.* *¿Se aplicó el enfoque pansocial[[7]](#footnote-8)?* *¿De qué manera?*

iii. ¿Se aplicaron los enfoques de derechos humanos, género y niñez? *¿De qué manera?*

*iv.* *¿Qué mecanismos se utilizaron para fomentar la participación de la sociedad civil nacional y otros interesados pertinentes?*

*v.* *¿Contribuyó la inclusión de los principios rectores del Pacto Mundial a acelerar la implementación de los planes y estrategias?* *Por favor, desarrolle su respuesta.*

C) ¿Cuáles son las principales lagunas y retos entre la aplicación del Pacto Mundial para la Migración y los enfoques, estrategias y planes de aplicación nacionales existentes?

*i. Principales vacíos:*

*ii.* *Principales retos:*

D) Enumere algunos ejemplos de prácticas prometedoras y de experiencias adquiridas que puedan ser relevantes para otros países.

E) Exponga brevemente las áreas temáticas o principios rectores del Pacto Mundial para la Migración en los que el país necesitaría apoyo en términos de financiación, creación de capacidad, asesoramiento sobre políticas, recopilación y análisis de datos, tecnología, alianzas u otros.

*i. ¿En qué áreas temáticas o principios se necesita apoyo?*

*ii.* *¿Qué recursos adicionales se necesitan (financiación, creación de capacidad, datos e información, tecnología, alianzas u otros)?*

F) Comente sobre la participación de la sociedad civil en las consultas gubernamentales nacionales en el marco de la revisión regional del Pacto Mundial y de cara a la reunión principal.

*i. ¿Participó su organización de las consultas nacionales para la revisión regional del Pacto Mundial?*

*[Menú desplegable] Sí / No*

*Comentarios adicionales*

G) Sírvase incluir cualquier comentario o información adicional que pueda tener con respecto a la aplicación del Pacto Mundial para la Migración en su país, los progresos y los próximos pasos en relación con los objetivos del Pacto, la revisión regional o cualquier otra cuestión conexa que considere pertinente para este cuestionario.

H) En el contexto de la crisis sanitaria provocada por la pandemia de COVID-19 que está afectando a todos los países de la región, ¿qué desafíos ha identificado su organización en la aplicación del Pacto Mundial para la Migración?

**Yo sé que la información suministrada por las organizaciones de la sociedad civil y otros interesados será tratada con fines analíticos. Los que ceden información a través del presente cuestionario aceptan que la misma esté disponible en el sitio web de la Red de las Naciones Unidas sobre la Migración, y, en tal sentido, el acceso es irrestricto para todo usuario de la web que visite este sitio. Las agencias de Naciones Unidas no serán responsables por cualquier uso que terceras personas pudieran hacer de dicha información.**

**Gracias por dedicarle su tiempo a esta encuesta.**

**ANEXO**

**Listado de los objetivos del Pacto Mundial para la Migración Segura, Ordenada y Regular por área temática**

El fondo fiduciario de asociados múltiples de las Naciones Unidas para apoyar el Pacto Mundial para la Migración Segura, Ordenada y Regular, elemento básico del mecanismo de creación de capacidad de la Red, agrupa los 23 objetivos del Pacto Mundial en cinco esferas temáticas para facilitar la adhesión a la visión de 360 grados del Pacto Mundial. Las esferas temáticas y los objetivos correspondientes del Pacto Mundial son los siguientes:

|  |  |
| --- | --- |
| **Esferas temáticas del fondo fiduciario de asociados múltiples de las Naciones Unidas para apoyar el Pacto Mundial para la Migración Segura, Ordenada y Regular** | **Objetivos del Pacto Mundial** |
| ***Área temática 1***  Promoción de un discurso, políticas y planificación sobre migración basados en hechos y datos | 1. Recopilar y utilizar datos exactos y desglosados para formular políticas con base empírica |
| 3. Proporcionar información exacta y oportuna en todas las etapas de la migración |
| 17. Eliminar todas las formas de discriminación y promover un discurso público con base empírica para modificar las percepciones de la migración |
| 23. Fortalecer la cooperación internacional y las alianzas mundiales para la migración segura, ordenada y regular |
| ***Área temática 2***  Protección de los derechos humanos, la seguridad y el bienestar de los migrantes, entre otras cosas mediante la atención a los factores de vulnerabilidad en la migración y la mitigación de las situaciones de vulnerabilidad | 2. Minimizar los factores adversos y estructurales que obligan a las personas a abandonar su país de origen |
| 7. Abordar y reducir las vulnerabilidades en la migración |
| 8. Salvar vidas y emprender iniciativas internacionales coordinadas sobre los migrantes desaparecidos |
| 12. Aumentar la certidumbre y previsibilidad de los procedimientos migratorios para la adecuada verificación de antecedentes, evaluación y derivación |
| 13. Utilizar la detención de migrantes solo como último recurso y buscar otras alternativas |
| 23. Fortalecer la cooperación internacional y las alianzas mundiales para la migración segura, ordenada y regular |

|  |  |
| --- | --- |
| ***Área temática 3***  Abordar la migración irregular, incluso mediante la gestión de las fronteras y la lucha contra la delincuencia transnacional | 9. Reforzar la respuesta transnacional al tráfico ilícito de migrantes |
| 10. Prevenir, combatir y erradicar la trata de personas en el contexto de la migración internacional |
| 11. Gestionar las fronteras de manera integrada, segura y coordinada |
| 14. Mejorar la protección, asistencia y cooperación consulares a lo largo de todo el ciclo migratorio |
| 21. Colaborar para facilitar el regreso y la readmisión en condiciones de seguridad y dignidad, así como la reintegración sostenible |
| 23. Fortalecer la cooperación internacional y las alianzas mundiales para la migración segura, ordenada y regular |
| ***Área temática 4***  Facilitar la migración regular y el trabajo decente, y potenciar los efectos positivos de la movilidad humana en el desarrollo | 5. Aumentar la disponibilidad y flexibilidad de las vías de migración regular |
| 6. Facilitar la contratación equitativa y ética y salvaguardar las condiciones que garantizan el trabajo decente |
| 18. Invertir en el desarrollo de aptitudes y facilitar el reconocimiento mutuo de aptitudes, cualificaciones y competencias |
| 19. Crear las condiciones necesarias para que los migrantes y las diásporas puedan contribuir plenamente al desarrollo sostenible en todos los países |
| 20. Promover transferencias de remesas más rápidas, seguras y económicas y fomentar la inclusión financiera de los migrantes |
| 23. Fortalecer la cooperación internacional y las alianzas mundiales para la migración segura, ordenada y regular |
| ***Área temática 5***  Mejorar la inclusión social y la integración de los migrantes | 4. Velar por que todos los migrantes tengan pruebas de su identidad jurídica y documentación adecuada |
| 15. Proporcionar a los migrantes acceso a servicios básicos |
| 16. Empoderar a los migrantes y las sociedades para lograr la plena inclusión y la cohesión social |
| 22. Establecer mecanismos para la portabilidad de la seguridad social y las prestaciones adquiridas |
| 23. Fortalecer la cooperación internacional y las alianzas mundiales para la migración segura, ordenada y regular |

1. Resolución aprobada por la Asamblea General el 19 de diciembre de 2018 ([A/RES/73/195](https://undocs.org/es/A/RES/73/195)), párrafo 48. [↑](#footnote-ref-2)
2. Ibíd., párrafo 15(j). [↑](#footnote-ref-3)
3. Cualquier información, incluida aquélla de carácter personal, que esté en posesión o conocimiento de OIM, las organizaciones de la sociedad civil, y de los interesados pertinentes, deberá ser tratada con estricta confidencialidad. No se comunicará dicha información a terceros sin la previa autorización escrita del interesado. La recopilación de la información se hará de acuerdo con los Principios de Protección de Datos de la OIM en caso de que se reúna, reciba, utilice, transfiera o almacene cualquier dato personal mediante este cuestionario. [↑](#footnote-ref-4)
4. Las áreas temáticas corresponden a las utilizadas por el [Fondo Fiduciario de Asociados Múltiples para apoyar el Pacto Mundial para la Migración Segura, Ordenada y Regular (MPTF)](http://mptf.undp.org/document/download/23895). Estas corresponden a las cinco áreas temáticas aquí presentadas. [↑](#footnote-ref-5)
5. Resolución aprobada por la Asamblea General el 19 de diciembre de 2018 ([A/RES/73/195](https://undocs.org/es/A/RES/73/195)), párrafo 15. [↑](#footnote-ref-6)
6. Enfoque que asegure la coherencia normativa horizontal y vertical en todos los sectores y niveles del gobierno. [↑](#footnote-ref-7)
7. Enfoque que promueve una amplia colaboración entre múltiples interesados para abordar la migración en todas sus dimensiones mediante la inclusión de los migrantes, las diásporas, las comunidades locales, la sociedad civil, los círculos académicos, las organizaciones de empleados y trabajadores, los parlamentarios, los sindicatos, las instituciones nacionales de derechos humanos, los medios de comunicación y otros interesados en la gobernanza migratoria. [↑](#footnote-ref-8)